

Regulament privind participarea persoanelor fizice, având calitatea de solicitanți de finanțare în cadrul Programului casarea autovehiculelor uzate, derulat în co-finanțare cu Administrația Fondului pentru Mediu precum și procesul de înregistrare al acestora

PREAMBUL

Programul privind casarea autovehiculelor uzate, are ca scop eliminarea din circulație a mașinilor uzate, cu grad ridicat de poluare. În cadrul acestui program, suma prevăzută pentru scoaterea din circulație a unui autovehicul mai vechi de 15 ani este de 3.000 de lei. Programul Rabla Local va fi implementat cu ajutorul unităților administrativ-teritoriale.

Având în vedere faptul că Administrația Fondului pentru Mediu intenționează să simplifice procedurile de accesare a proiectelor finanțate din Fondul pentru mediu prin descentralizarea unor programe cu ajutorul primăriilor care se vor implica direct în analiza și implementarea proiectelor, prezentul regulament (procedură internă) a fost elaborat în vederea stabilirii etapelor privind participarea și înscrierea persoanelor fizice în cadrul Programului.

Pentru a aplica prezentul regulament, conform ghidului de finanțare, este necesar ca Municipiul Zalău și persoanele fizice cu domiciliul pe raza Municipiului Zalău, să parcurgă următorii pași:

- Înscrierea în program a Municipiului Zalău, prin depunerea unei cereri de înscriere conform prevederilor din Ghid (art.11) și aprobarea cererii de înscriere, avizarea cererii de înscriere și ulterior aprobarea finanțării acesteia de către Administrația Fondului pentru Mediu (art.12, art.13, art.14 din Ghid);
- Încheierea contractului de delegare de către Municipiul Zalău cu Administrația Fondului pentru Mediu (art.17 din Ghid);
- Publicarea pe pagina de internet a Administrației Fondului pentru Mediu a anunțului de deschidere a sesiunii de înscriere pentru solicitanții de finanțare (persoanelor fizice care doresc să caseze autovehicule) și a sumelor alocate pentru Municipiul Zalău în baza contractului de delegare semnat;
- Înscrierea în aplicația gestionată de către Administrația Fondului pentru Mediu, a solicitanților de finanțare (persoanelor fizice care doresc să caseze autovehicule), care au domiciliul în raza Municipiului Zalău, în limita bugetului prevăzut în contractul de delegare;

- Transmiterea de către Administrația Fondului pentru Mediu către Municipiul Zalău a listei cu solicitanții de finanțare, persoane fizice care doresc să caseze autovehicule;
- derularea Programului conform prezentului regulamentului adoptat de către Municipiul Zalau.

CAPITOLUL I - Dispoziții generale

Art. 1. Prezentul regulament stabilește cadrul general al etapelor Programului de interes public privind casarea autovehiculelor uzate din Municipiul Zalău, conform Ghidului de finanțare a Programului privind casarea autovehiculelor uzate, ghid aprobat prin Ordinul Ministerului Mediului, Apelor și Pădurilor nr. 2.261/2022 și modificat prin Ordinul nr.864/2023.

Art. 2. Programul privind casarea autovehiculelor uzate, are ca scop eliminarea din circulație a mașinilor uzate, cu o vechime egală sau mai mare de 15 ani, cu grad ridicat de poluare, și astfel, creșterea calității aerului, protecția spațiilor verzi, stimularea înnoirii parcului auto și utilizarea rațională a locurilor publice de parcare în Municipiul Zalău.

Art. 3. Programul se adresează cetățenilor care doresc să caseze mașini, dar nu neapărat să și achiziționeze una nouă, fiind o oportunitate pentru posesorii de mașini mai vechi de 15 ani să beneficieze de suma de 3.000 lei ca și stimulent pentru casare. Pentru a beneficia de stimulentele pentru casare în cuantum de 3.000 de lei, proprietarul autovehiculului uzat va încheia un contract de finanțare cu Primăria Municipiului Zalău.

CAPITOLUL II - Grupul țintă (beneficiarii)

Art. 4. (1) Solicitanții de finanțare sunt proprietarii de autovehicule uzate, înmatriculate pe numele lor de cel puțin 5 ani, persoane fizice, cu domiciliul sau reședința pe raza teritorială a Municipiului Zalău și care s-au înscris ca și solicitanți în aplicația informatică, la o dată ulterioară semnării de către Municipiul Zalău a contractului de delegare cu Administrația Fondului pentru Mediu, conform prevederilor art.18 din Ghidul de finanțare a Programului privind casarea autovehiculelor uzate.

(2) Lista solicitanților menționată la alin.(1), va fi pusă la dispoziție Municipiului Zalău, de către Administrația Fondului pentru Mediu, după finalizarea înscrierii solicitanților, conform prevederilor art.18 alin.(5) din Ghidul de finanțare a Programului privind casarea autovehiculelor uzate.

(3) Un solicitant de finanțare se poate înscrie o singură dată în cadrul unei sesiuni, pentru casarea uneia sau mai multor autovehicule uzate.

Art. 5. În sensul prezentului regulament, termenul "autovehicul uzat" desemnează orice autoturism, microbuz, autoutilitară ușoară sau autospecială/autospecializată ușoară care îndeplinește cumulativ condițiile

prevăzute în Ghidul de finanțare a Programului privind casarea autovehiculelor uzate.

CAPITOLUL III - Criterii de eligibilitate

Art. 6. Pentru a fi inclus în Programul instituit și pentru a beneficia de stimulentele pentru casare în cuantum de 3.000 de lei, beneficiarul stimulentei pentru casare trebuie să îndeplinească următoarele condiții: **Criterii de eligibilitate a solicitantului de finanțare (art.9 din Ghid):**

Este considerat eligibil proprietarul de autovehicul uzat care îndeplinește următoarele condiții la data solicitării stimulentei pentru casare:

- a) este persoană fizică cu domiciliul sau reședința pe raza teritorială a Municipiului Zalău;
- b) deține în proprietate un autovehicul uzat înmatriculat pe numele său de cel puțin 5 ani și se află în evidențele fiscale ale Municipiului Zalău; excepție o face persoana fizică care a devenit proprietar ca urmare a partajului judiciar sau a dezbaterii procedurii succesorale;
- c) nu este înregistrat cu obligații restante de plată a taxelor, impozitelor, amenzilor și contribuțiilor către bugetul de stat și bugetul local, conform prevederilor legale în vigoare;
- d) nu a obținut și nu este pe cale să obțină finanțare prin proiecte ori programe finanțate din alte fonduri publice, fonduri comunitare, inclusiv prin Programul de stimulare a înnoirii Parcului auto național 2020-2024 sau prin Programul privind reducerea emisiilor de gaze cu efect de seră în transporturi, prin promovarea vehiculelor de transport rutier nepoluante și eficiente din punct de vedere energetic, 2020-2024, pentru același autovehicul uzat cu care participă în Program;
- e) nu este condamnat pentru infracțiuni împotriva mediului, prin hotărâre judecătorească definitivă;
- f) se angajează să predea spre casare și să radieze din circulație și din evidențele fiscale autovehiculul uzat pentru care solicită stimulentele pentru casare;
- g) se angajează că nu va achiziționa un autoturism cu norma de poluare Euro 5 și/sau inferioară în termen de 3 ani de la primirea stimulentei pentru casare.

Criterii de eligibilitate a autovehiculului uzat (art.10 din Ghid)

Este considerat eligibil autovehiculul care îndeplinește cumulativ următoarele condiții:

- a) este înregistrat în evidențele fiscale ale Municipiului Zalău;
- b) la data solicitării acordării stimulentei pentru casare are o vechime mai mare sau egală cu 15 ani, calculată de la anul fabricației;
- c) are norma de poluare Euro 3 și/sau inferioară;
- d) conține componentele esențiale: motor, transmisie, tren de rulare, caroserie, șasiu, precum și echipamente electronice de gestionare a funcțiilor autovehiculului și dispozitive catalizator, dacă acestea au fost prevăzute din fabricație.

CAPITOLUL IV - Documente necesare

Art. 7 (1) Căruții vor aplica la acest Program în baza unui dosar care va cuprinde următoarele documente :

- a) Cerere, Anexa nr.1 la prezentul regulament;
- b) Actul de identitate al proprietarului autoturismului în copie, semnată "conform cu originalul" de către solicitant;

- c) Actele de proprietate ale autoturismului (cartea de identitate și certificatul de înmatriculare), în copie, semnate "conform cu originalul" de către solicitant;
- d) În cazul persoanei fizice care a devenit proprietar ca urmare a partajului judiciar sau a dezbaterei procedurii succesorale, dovada deținerii proprietății, respectiv hotărârea judecătorească, certificatul de moștenitor etc.;
- e) Împuternicire notarială (dacă este cazul);
- f) Certificat de atestare fiscală emis de Serviciul Impuneri Încasări Control Persoane Fizice din cadrul Direcției economice a Primăriei Municipiului Zalău care să ateste că titularul nu este înregistrat cu obligații restante de plată a taxelor, impozitelor, amenzilor și contribuțiilor către bugetul local;
- g) Certificat de atestare fiscală emis de ANAF care să ateste că titularul nu este înregistrat cu obligații restante de plată a taxelor, impozitelor, amenzilor și contribuțiilor către bugetul de stat;
- h) Cazier judiciar;
- i) Contul IBAN unde se va face transferul stimulentului pentru casare

CAPITOLUL V - Procedura

Art. 8 - Persoanele fizice interesate de participare în cadrul prezentului Program vor depune cererea și documentele justificative prevăzute la art. 7 din prezentul regulament, fie on-line prin expedierea pe adresa de e-mail: primaria@zalausj.ro a acestor documente scanate/fotografiate, conținând semnătura beneficiarului, fie fizic, prin prezentarea la Registratura Primăriei Municipiului Zalău, Piata Iuliu Maniu, nr.3, camera 4;

Art. 9 (1) Persoanele desemnate prin Dispoziția Primarului verifică îndeplinirea criteriilor de eligibilitate stabilite prin Ordinul de aprobare a Ghidului, se va stabili care sunt dosarele eligibile și va comunica în scris candidaților situația privind dosarele depuse.

(2) În situația în care se constată de către Persoanele desemnate prin Dispoziția Primarului, faptul că solicitanții de finanțare nu sunt cuprinși în lista comunicată de către Administrația Fondului pentru Mediu, vor restitui documentația fără a verifica îndeplinirea criteriilor de eligibilitate stabilite prin ghid;

Art. 10 - După primirea înștiințării privind eligibilitatea dosarului depus, fiecare persoană fizică care a depus dosar de casare, poate depune în termen de 5 zile lucrătoare completări sau contestații la înștiințare;

Art. 11 - În termen de 5 zile lucrătoare de la primirea contestației / completării, persoanele desemnate prin Dispoziția Primarului vor verifica și vor emite o nouă înștiințare cu noul status al cererii;

Art. 12 - **Primăria Municipiului Zalău va acorda stimulentul pentru casare în cuantum de 3.000 de lei doar proprietarilor ale căror dosare sunt considerate eligibile/admise și care:**

- a) încheie și semnează contracte de finanțare cu Primăria Municipiului Zalău, prin (Anexa 2 la prezentul regulament);
- b) casează autovehiculul numai prin intermediul colectorilor autorizați și prezintă dovada casării, respectiv certificatul de distrugere;
- c) radiază din circulație și din evidența fiscală a Primăriei Municipiului Zalău și prezintă certificatului de radiere.

Art. 13 - Suma de 3.000 de lei va fi virată de către Primăria Municipiului Zalău în contul bancar indicat de beneficiar.

Art. 14. – Serviciul Impuneri Încasări, Control Persoane Fizice din cadrul Direcția Economică a Primăriei municipiului Zalău, va urmări în baza actelor administrative-fiscale (declarații privind dobândirea vehiculelor) dacă beneficiarii programului respectă angajamentul conform căruia nu vor achiziționa un autoturism cu norma de poluare 5 și/sau inferioară în termen de 3 ani de la primirea stimulentei pentru casare.

DIRECTOR ECONOMIC,
Ec. Mariana Cuibuș

DIRECTOR ECONOMIC ADJ.,
Ec. Marius/Claudiu Chiș

DE-/C.M.C.-2ex.

Anexa nr.1 la Regulament privind participarea persoanelor fizice, având calitatea de solicitanți de finanțare în cadrul Programului casarea autovehiculelor uzate, derulat în co-finanțare cu Administrația Fondului pentru Mediu precum și procesul de înregistrare al acestora

CERERE
privind înscrierea în Programul privind casarea autovehiculelor uzate din Municipiul Zalău

Subsemnatul(a) , domiciliat(ă) în municipiul Zalău, str..... nr....., bl....., sc., ap., legitimat (ă) prin BL/CI. serianr. C.N.P , telefon.....email în calitate de proprietar persoană fizică al autoturismului uzat cu numărul de înmatriculare..... marca, având numărul de identificare (adică serie șasiu)....., înmatriculat (conform cărții de identitate seria) la data de, dobândit (conform certificatului de înmatriculare nr) la data de,

declar prin prezenta că sunt de acord necondiționat cu următoarele:

1. Îmi exprim acordul pentru participarea prin intermediul UAT Municipiul Zalău la *Programul privind casarea autovehiculelor uzate*, program inițiat de Guvernul României prin Ministerul Mediului Apelor și Pădurilor, implementat de Administrația Fondului de Mediu în parteneriat cu Municipiul Zalău;
2. Cunoscând prevederile articolului 326 ale Legii nr. 286/2009 privind Codul penal cu modificările și completările ulterioare privind falsul în declarații, declar pe propria răspundere că îndeplinesc criteriile de eligibilitate conform Programului privind casarea autovehiculelor uzate:
 - sunt persoană fizică cu domiciliul/reședința pe raza teritorială a UAT Municipiul Zalău;
 - dețin în proprietate un autovehicul uzat înmatriculat pe numele meu de cel puțin 5 ani ce se află în evidențele fiscale ale Direcției Venituri Zalău;
 - nu am obligații restante de plată a taxelor, impozitelor, amenzilor și contribuțiilor către bugetul de stat și bugetul local, conform prevederilor legale în vigoare;
 - nu am obținut și nu sunt pe cale să obțin finanțare prin proiecte ori programe finanțate din alte fonduri publice,

Completarea și semnarea prezentului formular reprezintă consimțământul dumneavoastră, în mod voluntar, pentru prelucrarea datelor cu caracter personal, furnizate pe această cale, în vederea soluționării cererii depuse.

Vă facem cunoscut faptul că Primăria Municipiului Zalău prelucrează date cu caracter personal, cu respectarea tuturor prevederilor Regulamentului European nr. 679/2016, în scopul îndeplinirii atribuțiilor legale ale administrației publice locale. Datele pot fi dezvăluite unor terți în baza unui temei justificat. Vă puteți exercita drepturile de acces, intervenție și de opoziție în condițiile prevăzute de Regulamentul U.E. nr. 679/2016 printr-o cerere scrisă, semnată și datată, depusă la sediul instituției.

fonduri comunitare, inclusiv prin Programul de stimulare a înnoirii Parcului auto național 2020-2024 sau prin Programul privind reducerea emisiilor de gaze cu efect de seră în transporturi, prin promovarea vehiculelor de transport rutier nepoluante și eficiente din punct de vedere energetic, 2020-2024, pentru același autovehicul uzat cu care participă în Programul privind casarea autovehiculelor uzate; S nu sunt condamnat pentru infracțiuni împotriva mediului, prin hotărâre judecătorească definitivă.

3. Cunoscând prevederile articolului 326 din Codul Penal privind falsul în declarații, declar pe propria răspundere că autovehiculul uzat pe care îl dețin în proprietate îndeplinește cumulativ următoarele condiții:
 - este înregistrat în evidențele fiscale ale Direcției Venituri din cadrul Primăriei Municipiului Zalău;
 - la data participării în Program are o vechime mai mare sau egală cu 15 ani, calculată de la anul fabricației;
 - are norma de poluare Euro 3 și/sau inferioară
 - conține componentele esențiale (motor, transmisie, tren de rulare, caroserie, șasiu, precum și echipamente electronice de gestionare a funcțiilor autovehiculului și dispozitive catalizator, dacă acestea au fost prevăzute din fabricație).

4. îmi iau angajamentul:
 - a) că nu voi achiziționa un autoturism cu norma de poluare Euro 5 și/sau inferioară în termen de 3 ani de la primirea stimulentului pentru casare;
 - b) să predau spre casare autovehiculul uzat cu care particip în Program către un colector autorizat să desfășoare activități de colectare, colectare și tratare a vehiculelor scoase din uz, potrivit prevederilor Legii nr. 212/2015 cu modificările și completările ulterioare, după data lansării sesiunii de înscriere prin Dispoziția președintelui Administrației Fondului pentru Mediu;
 - c) să pun la dispoziția UAT Municipiul Zalău dovada casării;
 - d) să radiez autovehiculul uzat din circulație și din evidențele fiscale ale Direcției Venituri din cadrul Primăriei Municipiului Zalău;
 - e) să pun la dispoziția UAT Municipiului Zalău certificatul de radiere al autovehiculului uzat.

Anexez următoarele acte:

1. Actul de identitate al proprietarului, copie semnată "conform cu originalul;

Completarea și semnarea prezentului formular reprezintă consimțământul dumneavoastră, în mod voluntar, pentru prelucrarea datelor cu caracter personal, furnizate pe această cale, în vederea soluționării cererii depuse.

Vă facem cunoscut faptul că Primăria Municipiului Zalău prelucrează date cu caracter personal, cu respectarea tuturor prevederilor Regulamentului European nr. 679/2016, în scopul îndeplinirii atribuțiilor legale ale administrației publice locale. Datele pot fi dezvăluite unor terți în baza unui temei justificat. Vă puteți exercita drepturile de acces, intervenție și de opoziție în condițiile prevăzute de Regulamentul U.E. nr. 679/2016 printr-o cerere scrisă, semnată și datată, depusă la sediul instituției.

2. Actele de proprietate ale autoturismului (cartea de identitate și certificatul de înmatriculare sau alte documente justificative pentru dreptul de proprietate) - copii semnate "conform cu originalul";
3. împuternicire notarială (dacă este cazul);
4. în cazul persoanei fizice care a devenit proprietar ca urmare a partajului judiciar, dovada deținerii proprietății, respectiv hotărârea judecătorească;
5. Certificat de atestare fiscală emis de Direcția Venituri a Primăriei Zalău care să ateste că titularul nu este înregistrat cu obligații restante de plată a taxelor, impozitelor, amenzilor și contribuțiilor către bugetul local;
6. Certificat de atestare fiscală emis de ANAF care să ateste că titularul nu este înregistrat cu obligații restante de plată a taxelor, impozitelor, amenzilor și contribuțiilor către bugetul de stat;
7. Cazier judiciar.

În cazul aprobării prezentei cereri și a acordării stimulentului pentru casare
rog virarea sumei de 3.000 lei în contul nr.....
deschis la banca

NUME ȘI PRENUME:

DATA:

SEMNĂTURA:.....

Completarea și semnarea prezentului formular reprezintă consimțământul dumneavoastră, în mod voluntar, pentru prelucrarea datelor cu caracter personal, furnizate pe această cale, în vederea soluționării cererii depuse.

Vă facem cunoscut faptul că Primăria Municipiului Zalău prelucrează date cu caracter personal, cu respectarea tuturor prevederilor Regulamentului European nr. 679/2016, în scopul îndeplinirii atribuțiilor legale ale administrației publice locale. Datele pot fi dezvăluite unor terți în baza unui temei justificat. Vă puteți exercita drepturile de acces, intervenție și de opoziție în condițiile prevăzute de Regulamentul U.E. nr. 679/2016 printr-o cerere scrisă, semnată și datată, depusă la sediul instituției.

Anexa nr.2 la Regulament privind participarea persoanelor fizice, având calitatea de solicitanți de finanțare în cadrul Programului casarea autovehiculelor uzate, derulat în co-finanțare cu Administrația Fondului pentru Mediu precum și procesul de înregistrare al acestora

CONTRACT DE FINANȚARE*)

Nr. din

Între părțile contractante:

UAT MUNICIPIUL ZALAU, cu sediul în Zalău, Piața Iuliu Maniu, nr.3, județul Sălaj, CIF 4291786, cont....., deschis la Trezoreria Operativa a Municipiului Zalău, , prin reprezentant/imputernicit/persoana desemnata prin dispozitie....., denumită în continuare delegat,

și

....., cu domiciliul în, act de identitate tip, seria nr., cod numeric personal, în calitate de beneficiar, a intervenit prezentul contract de finanțare, denumit în continuare contract.

ART. 1

Obiectul contractului

Delegatul și AFM acordă beneficiarului o finanțare în valoare de lei (număr de autovehicule uzate x 3.000 lei) pentru un autovehicul uzat, în cadrul Programului privind casarea autovehiculelor uzate, denumit în continuare Program.

ART. 2

Durata contractului și perioada de utilizare a finanțării

Contractul este valabil de la data semnării lui de către beneficiar, dată care constituie intrarea în vigoare a prezentului contract, și până la expirarea duratei de monitorizare de 36 de luni, calculată de la data primirii stimulentei pentru casare.

ART. 3

Obligațiile beneficiarului

(1) Beneficiarul este obligat să îndeplinească următoarele condiții la data solicitării stimulentei pentru casare:

1. este persoană fizică cu domiciliul pe raza teritorială a delegatului;
2. deține în proprietate un autovehicul uzat înmatriculat pe numele său de cel puțin 5 ani și se află în evidențele fiscale ale UAT delegat; excepția este persoana fizică ce a devenit proprietar ca urmare a partajului judiciar sau a dezbaterii procedurii succesorale;
3. nu este înregistrat cu obligații restante de plată a taxelor, impozitelor, amenzilor și contribuțiilor către bugetul de stat și bugetul local, conform prevederilor legale în vigoare;
4. nu a obținut și nu este pe cale să obțină finanțare prin proiecte ori programe finanțate din alte fonduri publice, fonduri comunitare, inclusiv prin Programul de stimulare a

înnoirii Parcului auto național 2020 - 2024 sau prin Programul privind reducerea emisiilor de gaze cu efect de seră în transporturi, prin promovarea vehiculelor de transport rutier nepoluante și eficiente din punct de vedere energetic, 2020 - 2024, pentru același autovehicul uzat cu care participă în Program;

5. nu este condamnat pentru infracțiuni împotriva mediului, prin hotărâre judecătorească definitivă;

6. se angajează să predea spre casare și să radieze din circulație și din evidențele fiscale autovehiculul uzat pentru care solicită stimulentele pentru casare;

7. se angajează că nu va achiziționa un autoturism cu norma de poluare Euro 5 și/sau inferioară în termen de 3 ani de la primirea stimulentele pentru casare.

(2) Beneficiarul este obligat să se asigure că autovehiculul îndeplinește cumulativ următoarele condiții:

1. este înregistrat în evidențele fiscale ale delegatului;

2. la data solicitării acordării stimulentele pentru casare are o vechime mai mare sau egală cu 15 ani, calculată de la anul fabricației; dacă anul înmatriculării înscris în cartea de identitate este anterior anului fabricației, se consideră an de fabricație anul înmatriculării;

3. are norma de poluare Euro 3 și/sau inferioară;

4. conține componentele esențiale: motor, transmisie, tren de rulare, caroserie, șasiu, precum și echipamente electronice de gestionare a funcțiilor autovehiculului și dispozitive catalizator, dacă acestea au fost prevăzute din fabricație.

ART. 4

Forța majoră

(1) Prin forță majoră se înțelege un eveniment independent de voința părților, imprevizibil și insurmontabil, intervenit după încheierea contractului și care împiedică părțile să își execute, total sau parțial, obligațiile contractuale.

(2) Partea care invocă forța majoră are următoarele obligații:

a) să notifice forța majoră celeilalte părți în termen de 5 zile de la data apariției;

b) să transmită în termen de cel mult 30 de zile de la data producerii evenimentului considerat a fi caz de forță majoră certificatul de forță majoră emis de autoritatea competentă;

c) să comunice data încetării cazului de forță majoră în termen de 5 zile de la încetare;

d) să ia orice măsuri care îi stau la dispoziție în vederea limitării consecințelor.

(3) Dacă nu se procedează la anunțare, în condițiile și termenele prevăzute, partea care o invocă va suporta toate daunele provocate celeilalte părți prin lipsa notificării.

(4) Îndeplinirea contractului va fi suspendată în perioada de acțiune a forței majore, dar fără a prejudicia drepturile ce li se cuveneau părților până la apariția acesteia.

(5) Forța majoră, comunicată și dovedită în condițiile alin. (2), exonerează de răspundere partea care o invocă.

(6) Dacă forța majoră și/sau consecințele acesteia durează sau se estimează că va/vor dura mai mult de 3 luni, părțile se obligă să negocieze cu bună-credință în vederea identificării soluției celei mai bune:

a) încetarea contractului, fără ca vreuna dintre părți să poată pretinde celeilalte daune-interese;

b) modificarea contractului.

ART. 5

Jurisdicție

(1) Prezentul contract se supune legislației române.

(2) Orice neînțelegere privind valabilitatea, interpretarea, executarea ori încetarea prezentului contract se va rezolva, pe cât posibil, pe cale amiabilă.

(3) În cazul în care o soluție amiabilă nu este posibilă, litigiul se supune spre soluționare instanței judecătorești competente material în a cărei rază teritorială își are sediul delegatul.

ART. 6

Notificări

(1) Orice notificare, solicitare sau sesizare în baza prezentului contract se va face numai în scris, la următoarele adrese:

a) pentru delegat:

b) pentru beneficiar:

(2) În cazul în care beneficiarul dorește să fie notificat la o altă adresă sau și-a schimbat adresa, aceasta va fi comunicată în scris.

(3) Notificările făcute beneficiarului la adresele menționate la alin. (1) sau (2) se consideră a fi aduse la cunoștința acestuia.